

Module de formation du CCPA sur : la douleur, la détresse et les points limites

Liste des références et ressources

Note :

Ceci est une liste regroupant toutes les références et ressources pertinentes mentionnées dans le module. Les utilisateurs d'animaux devraient consulter des spécialistes du domaine et la documentation scientifique pertinente pour obtenir les renseignements les plus récents au sujet des espèces et des techniques qu'ils prévoient utiliser.

Diapositive 5 Douleur et détresse

The International Association for the Study of Pain, <http://www.iasp-pain.org/>

Diapositive 6 Introduction à la douleur et à la détresse

Carstens E. et Moberg G.P. (2000) Recognizing Pain and Distress in Laboratory Animals. *Institute for Laboratory Animal Research Journal* 41(2): 62-71.

Zimmerman M. (1986) Physiological mechanisms of pain and its treatment. *Klinische Anaesthesiol Intensivtherap* 32:1-19.

Diapositive 8 Prévision de la douleur et de la détresse – évaluation du cadre expérimental

Politique du CCPA sur : les catégories de techniques invasives en expérimentation animale (1991). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter cette politique.

Diapositive 14 Reconnaissance des signes de douleur et de détresse – évaluation du comportement

Folz C.H. et Ullman-Culleré M.H. (1999) Body condition scoring: a rapid and accurate method for assessing health status in mice. *Laboratory Animal Science* 49(3):319-323.

Diapositive 16 Reconnaissance des signes de douleur et de détresse – évaluation du comportement

Module du CCPA sur : l'analgésie (2003). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce module de formation.

Diapositive 17 Reconnaissance des signes de douleur et de détresse – évaluation du comportement

Microsite du CCPA sur les Trois R : www.ccac.ca/fr/alternatives

Module du CCPA sur : l'enrichissement du milieu (2003). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce module de formation.

Russell W.M.S. et Burch R.L. (1959) *The Principles of Humane Experimental Technique*. Londres R-U : Methuen

Diapositive 18 Reconnaissance des signes de douleur et de détresse – évaluation du comportement

Assessing the Health and Welfare of Laboratory Animals, www.ahwla.org.uk/

Conseil canadien de protection des animaux (1993) *Manuel sur le soin et l'utilisation des animaux d'expérimentation*, Vol. 1 (2^e édition), Ottawa ON. Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce guide.

Diapositive 22 Points limites

Module de formation du CCPA sur : l'analésie (2003). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce module de formation.

Module de formation du CCPA sur : l'anesthésie (2003). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce module de formation.

Politique du CCPA sur : les principes régissant la recherche sur les animaux (1989). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter cette politique.

Diapositive 23 Introduction aux points limites

Lignes directrices du CCPA : choisir un point limite approprié pour les expériences faisant appel à l'utilisation des animaux en recherche, en enseignement et dans les tests (1998). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce document de lignes directrices.

Diapositive 24 Introduction aux points limites

Module de formation du CCPA sur : l'analésie (2003). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce module de formation.

Module de formation du CCPA sur : l'anesthésie (2003). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce module de formation.

Diapositive 25 Choix des points limites

Lignes directrices du CCPA : choisir un point limite approprié pour les expériences faisant appel à l'utilisation des animaux en recherche, en enseignement et dans les tests (1998). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce document de lignes directrices.

Module de formation du CCPA sur : l'analgésie (2003). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce module de formation.

Module de formation du CCPA sur : l'anesthésie (2003). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce module de formation.

Diapositive 28 Liste de vérification pour choisir les points limites

Lignes directrices du CCPA : choisir un point limite approprié pour les expériences faisant appel à l'utilisation des animaux en recherche, en enseignement et dans les tests (1998). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce document de lignes directrices.

Lloyd M.H. et Wofenshohn S.E. (1998) Practical use of distress scoring systems in the application of humane endpoints. Dans : *Humane Endpoints in Animal Experiments for Biomedical Research, Proceedings of the International Conference*. November 22-25 1998, Zeist, The Netherlands (Hendriksen C.F.M. et Morton D.B., édés). Londres R-U: Royal Society of Medicine Press, p. 48-53.

Diapositive 29 Recommandations relatives aux points limites tirées de lignes directrices publiées

Lignes directrices du CCPA : choisir un point limite approprié pour les expériences faisant appel à l'utilisation des animaux en recherche, en enseignement et dans les tests (1998). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce document de lignes directrices.

Workman P., Balmain A., Hickman J.A., McNally N.J., Rohas A.M., Mitchison N.A., Pierrepoint C.G, Raymond R., Rowlatt C., Stephens T.C., Wallace J. et Straughan D. W. (1988) UKCCCR Guidelines for the welfare of animals in experimental neoplasia. *Laboratory Animals* 22(3):195-201.

Diapo 33 En bref

Lignes directrices du CCPA : choisir un point limite approprié pour les expériences faisant appel à l'utilisation des animaux en recherche, en enseignement et dans les tests (1998). Visitez le site Web du CCPA au www.ccac.ca pour obtenir et consulter ce document de lignes directrices.